

## ДІАЛЕКТНА ЛЕКСИКА В ПОЕМІ ПЕТРА СКУНЦЯ «НА ГРАНИЦІ ЕПОХ»

**Науковий вісник Ужгородського університету. Серія: Філологія.**

**Випуск 1 (47)**

**УДК 811.161.2'282.2(477.87):821-1(477.87)Скунць**

**DOI: 10.24144/2663-6840/2022.1(47).237–241.**

**Хар'ківська О.** Діалектна лексика в поемі Петра Скунця «На границі епох»; кількість бібліографічних джерел – 9; мова українська.

**Анотація.** Творчість Петра Скунця завжди привертала увагу літературознавців, мовознавців, публіцистів, критиків, а її вивчення до сьогодні залишається ще неповним. Петро Скунць – український поет, фольклорист, краєзнавець, публіцист, перекладач, який за своїм стилем та манерою письма належить до поетів-шістдесятників. Народився П. Скунць на Закарпатті, його творчий доробок відомий не тільки в Україні, а й далеко за її межами.

Метою нашої наукової розвідки є характеристика діалектизмів у поетичній творчості П. Скунця, яка з погляду лексико-словотвірного та морфологічного опису ще не ставала об'єктом дослідження. Фактичним матеріалом для статті слугували зафіковані нами діалектизми в поемі «На границі епох» (1968 р.).

Діалектна лексика говірок Закарпаття вже неодноразово була об'єктом дослідження. Відповідно грунтовного й системного вивчення потребують діалектизми у творах закарпатських письменників. За допомогою діалектів автор передає місцевий колорит, культуру, традиції, цінності тощо, описує життя і побут людей. Використання діалектизмів знаходимо у творах І. Чендея, П. Скунця, П. Мідянки, Д. Кешелі та багатьох інших. Відповідно залишається актуальним дослідження стилістичних функцій діалектизмів у творах закарпатських письменників, а лексико-словотвірна, морфологічна та синтаксична характеристика є важливим компонентом, який поглибить наукові дослідження в галузі діалектології.

У результаті дослідження поеми «На границі епох» вдалося виокремити кілька лексико-семантичних груп діалектних іменників: *назви осіб, локативні найменування, назви рослин, назви давніх видів зброї, назви музичних інструментів* тощо. За походженням переважає власне українська лексика, зафіковані поодинокі лексеми, запозичені з угорської, румунської, чеської та деяких інших мов. У поемі Петра Скунця «На границі епох» представлена й ознакова лексика – прікметники, дієслова, рідше прислівники.

Словотвірна характеристика показала, що твірною базою для похідних виступає в основному адербіальна основа. Продуктивними є суфікси *-к, -ик, -иць, -ець* тощо.

**Ключові слова:** діалектизм, лексичний діалектизм, говірки Закарпаття, верховинські говірки, лексико-словотвірний аспект, Петро Скунць, «На границі епох».

**Постановка проблеми.** Петро Скунць – український поет, фольклорист, краєзнавець, публіцист, перекладач, який за своїм стилем та манерою письма належить до поетів-шістдесятників. Саме Петро Скунць «є репрезентантом яскравого і талановитого покоління письменників-шістдесятників, поетів-мислителів, котрі свою творчістю розширили тематичні та естетичні горизонти української літератури ХХ століття, забагатили її поетику, започаткували новий, несоцреалістичний етап її розвитку» [Балла 2004, с. 214]. Народився П. Скунць у селищі Воловому на Закарпатті, сьогодні смт. Міжгір'я, жив і працював в Ужгороді. Був членом Національної спілки письменників та лауреатом Національної премії імені Тараса Шевченка. Багатогранна особистість, яка залишила неоцінений скарб у літературі, мистецтві, культурі та історії нашого краю. Філософські погляди Петра Скунця виховали вже не одне покоління.

Поема Петра Скунця «На границі епох» побачила світ 1968 року й належить до так званого другого етапу творчості поета. Саме з цього періоду письменник використовує у своїх поезіях діалектизми – лексику закарпатських говірок. О. Ігнатович зазначала, що «з роками Петро Скунць приходить до осмислення свого коріння – рідної землі, роду, людей карпатського краю. З-під його пера з'являється низка віршів-присяят <...> сво-

їм землякам, до котрих не був достатньо уважним протягом життя. А виявилося, їхні долі – вкрай драматичні, і почуття морального, громадянського обов'язку властиве їм ніяк не менше, ніж самому Петру Скунцю. Через персоналії Олександра Духновича, Олександра Маркуша, Михайла Томчанія, Юрія Станиця, Василя Гренджі-Донського, Августина Волошина поет приступив до прискіпливого осмислення історичного минулого нашого краю й розуміння жертвості підкарпатської інтелігенції та її місії в підтриманні освітньо-культурного рівня народу» [Ігнатович 2012, с. 11]. Оскільки П. Скунць був родом із Міжгір'я, то й у поезії переважає лексика верховинських говірок, але автор ніколи не класифікував і не обмежував використання діалектизмів усіх говірок Закарпаття. Часто згадував і описував у поезії села та міста Закарпаття.

Найбільше діалектних лексем знаходимо в поезії «Весілля в Ізі», де майже кожне слово має фонетичні та морфологічні особливості закарпатських говірок, багатий діалектний синтаксис. Ale варто зазначити, що автор місцями з обережністю ставився до використання діалектизмів, специфічного діалектного синтаксису, а якщо вже це робив, то його твори ніколи не були перенасичені незрозумілими словами, мовними зворотами тощо. Кожна діалектна лексема гармонійно впліталася в канву художнього твору і посідала своє особливe місце.

**Методи та методика дослідження.** Вивчення мови творів окремих письменників вимагає використання як традиційних лінгвістичних методів (описового, узагальнення, спостереження, порівняння), так і спеціальних, які змушують нас заглиблюватися в історію, фольклор, культуру, традиції тощо, а саме: літературно-художньої інтерпретації, культурно-історичний та психологічний методи. Використано також метод кількісних підрахунків.

**Аналіз дослідження.** Вивченням життя і творчості Петра Скунця займалися О. Ігнатович, П. Іванишин, Т. Салига та багато ін. П. Іванишин, характеризуючи образи та художнє оформлення поезії письменника, зазначив: «Одне з провідних місць у системі образотворення поета займає використання лексем закарпатських говорів. Діалектизми він починає вживати десь із другого періоду своєї творчості. І це не випадково: перші дві збірки творилися з наміром довести форму ізмістом, що «*i я так можу*». Діалектизми тут були б недоречні – як свідчення мовної меншовартості, недостатнього володіння літературною мовою» [Іванишин, URL: <https://md-eksperiment.org/post/20201125-iz-sposterezhen-nad-poetichnoyu-movoou-petra-skuncya>].

Детально творчість П. Скунця охарактеризована у працях О. Ігнатович, де розкрито життя і діяльність поета, досліджено «проблематику, художню еволюцію, фольклорні джерела і зв'язки з творчістю письменників України та досягнення П. Скунця на перекладацькій та журналістській ниві» [Ігнатович 2001, URL: [https://revolution.allbest.ru/literature/00376133\\_0.html](https://revolution.allbest.ru/literature/00376133_0.html)]. Петро Скунць описував у своїх поезіях фольклорні традиції та вдало використовував народні слова. О. Ігнатович зауважує, що автор «звертався до народного слова, щоб повніше розкрити характер ліричного героя, умови його життя, спосіб мислення, філософське бачення світу. Для наближення читача до подій, що відбуваються на Закарпатті, П. Скунць використовує діалектні слова (*нянько, жона, легінк*), словосполучення народнопісенного характеру (*срібло-золото*), динамічну ритміку, повтори» [Ігнатович 2001, URL: <http://referatu.net.ua/newreferats/7569/182295>]. Яскравим прикладом використання народних засобів із стилістичною метою є якраз поема «На границі епох».

Не можна оминути публіцистичну діяльність Петра Скунця, де автор чітко пропагував державотворчі цінності, збереження традицій та культури. У своїх статтях, рецензіях, есе, нарисах обережно ставився до русинства, вважаючи визнання русинства на Закарпатті як національності – це «тільки спекуляція». Розмірковуючи над граматиками, які були в той час на Закарпатті, вважав, що жодна з них не годиться, бо «тільки на його рідній Міжгірщині можна затвердити відразу декілька граматик, адже чи не в кожному селі діалектна мова позначена відмінностями» [Бідзіля, Надворна 2012, с. 206]. Відповідно П. Скунць намагався творити свою художню мову поезії, наближаючи її все більше до української літературної мови, і в такий спосіб зближував Закарпаття, яке довгий час перебувало у складі різних держав, з Центральною Україною, з

Києвом. Пізніше П. Іванишин зазначав, що «кількість русизмів поступово зменшується з кожною поетовою збіркою. П. Скунць не зробив свої твори полігоном для варварського «злиття мов», внаслідок якого повинна була зникнути мова українська» [Іванишин, URL: <https://md-eksperiment.org/post/20201125-iz-sposterezhen-nad-poetichnoyu-movoou-petra-skuncya>].

**Мета статті.** Метою нашої наукової розвідки є характеристика діалектизмів у поетичній творчості Петра Скунця, яка з погляду лексико-словотвірного та морфологічного опису ще не ставала об'єктом вивчення. Фактичним матеріалом слугували виявлені нами діалектизми в поемі «На границі епох» (1968 р.).

**Виклад основного матеріалу.** Діалектизми говірок Закарпаття вже неодноразово ставали об'єктом дослідження – лексика, граматика, синтаксис, словотвір тощо. У творах письменників Закарпаття за допомогою діалектів передано місцевий колорит, культуру, традиції, цінності тощо, описано життя і побут людей, представлено народну творчість. Використання діалектизмів знаходимо у творах І. Чендея, П. Скунця, П. Мідянки, Д. Кешелі та інших.

Починається поема віршем «Від автора», у якому Петро Скунць звертається до Д. Вакарова, використовуючи для підсилення образу діалектне найменування – *Митро* (літ. *Дмитро*): *Митре мій, коли над нашим світом напинає вітер небеса...* [Скунць 1968, с. 5]. Антропонім *Митро* вживается в усій поемі, жодного разу автор так і не використовує літературну форму, показуючи нам тісне спілкування з Д. Вакаровим.

Виділяємо кілька лексико-семантичних груп діалектних іменників, які зафіксовані в поемі Петра Скунця «На границі епох»:

### 1) Назви осіб:

за родом чи видом діяльності: *вакар* ‘чредник’: *вакар*, що доглянув дівку [Скунць 1968, с. 11]; *гусляр* ‘музикант, який грає на скрипці’: *та загусляй, гуслярику, у струну тоненьку* [Скунць 1968, с. 27]; *жниць* ‘жнєць’: *так жниці співали, ніби їй справді життя розпивали* [Скунць 1968, с. 65]; *гонець* ‘той, хто женеться за ким-небудь, переслідує когось’: *а з того світу спішить гонець* [Скунць 1968, с. 81];

за спорідненістю: *няньо, нянько* ‘батько’: *няньку, ваші теж загрузли* [Скунць 1968, с. 17]; словом, *няню*, не треба думати, що зіб’юся з путі без рідних [Скунць 1968, с. 33]; *свекра* ‘мати чоловіка’: *свекор у ня дуже добрий, свекра предобренька* [Скунць 1968, с. 29]; *цімбор* ‘друг, товариш’: пор. угор. *cimbora* т.с. [Сабадош 2021, с. 572]: *не позирай через плече на цімбору моого* [Скунць 1968, с. 28];

за віковими ознаками: *легінь* ‘парубок’: пор. угор. *legény* т.с. [Сабадош 2021, с. 214]: *ніцо вам ся, легіники, на дівчині бити* [Скунць 1968, с. 29]; *дітвак* ‘хлопчик; дитина’: [Сабадош 2021, с. 83]: *розумієш і сам, дітваче, що сорочка своя до тіла завжди близче* [Скунць 1968, с. 34];

за якісними ознаками: *сарака* ‘бідолаха’, пор.

рум. *sărac* ‘бідняк, жебрак’ [Сабадош 2021, с. 457]; **сарака** – не був атеїстом, не знат, що сьогодні знають [Скунць 1968, с. 13]; **газда** ‘господар, хазяїн’, зневаж. ‘заможний селянин’; пор. угор. *gazda* ‘господар, селянин’ [Сабадош 2021, с. 69]: налякали **газду поважного** [Скунць 1968, с. 53]; **ридалець** ‘чоловік, який часто плаче, нарікає на своє життя’: і він, **ридалець** або **насмішник** [Скунць 1968, с. 80].

2) **Найменування доріг та місцевості:** **путь** ‘путь, шлях дорога’, див. ще [Сабадош 2021, с. 425]: **най мені мое світило видре путь твою з-під формених чобіт** [Скунць 1968, с. 6]; **паща** ‘пасовище’: бо **пащу свою толочить** [Скунць 1968, с. 9]; **хаща** ‘ліс’, див. ще [Сабадош 2021, с. 564]: **лише в самовільні хаші** [Скунць 1968, с. 11]; **грунь** ‘вершина гори’ [СУМ, II, с. 182]: **а залишать просто гори, не бескиди, не ґруні – просто гори** [Скунць 1968, с. 16].

3) **Назви музичних інструментів:** **гусли**, мн. ‘скрипка’, див. ще [Сабадош 2021, с. 68]: **плачте, гуслі, смійся, бубне** [Скунць 1968, с. 28]; **бубен** ‘бубон’: **плачте, гуслі, смійся, бубне** [Скунць 1968, с. 28].

4) **Назви рослин:** **ружна** ‘троянда’; пор. ще пол. *róża*, чес. *růže*, словац. *ruža* [Сабадош 2021, с. 454]: **запаливши тихі ружі, на веселках світ висів** [Скунць 1968, с. 15].

5) **Назви давніх видів зброй:** **пендрік**, заст. ‘гумовий кийок у чехословацького жандарма’; пор. чес. *pendrek* т.с. [Сабадош 2021, с. 305]: **та зате під пендрік попадуть і блохи** [Скунць 1968, с. 21].

6) **Найменування плавунів:** **гадина** ‘змія’: закликав обезглавити **гадину** [Скунць 1968, с. 63].

7) **Назви множинних іменників:** **уроди**, мн. ‘врожай’: **та нема погоди – і слабі уроди** [Скунць 1968, с. 22].

Часто трапляються поодинокі назви інших тематичних груп: **ватра** ‘вогнище’, див. ще [Сабадош 2021, с. 45]: день погасне, неначе **ватра** [Скунць 1968, с. 52]; **попіль** ‘попіль’: **власним попелом добреній сад** [Скунць 1968, с. 58]; **прут** ‘палиця’ [Сабадош 2021, с. 416]: **покарають не прутом вербовим** [Скунць 1968, с. 73].

За походженням переважає власне українська лексика, зафіксовані поодинокі лексеми, запозичені з угорської (**легінь** ‘парубок’; пор. угор. *legény* т.с. [Сабадош 2021, с. 214]; **цімбор** ‘друг, товариш’; пор. угор. *cimbora* т.с. [Сабадош 2021, с. 572]), румунської (**сарака** ‘бідолаха’, пор. рум. *sârac* ‘бідняк, жебрак’ [Сабадош 2021, с. 457]), чеської (**пендрік** ‘гумовий кийок у чехословацького жандарма’; пор. час. *pendrek* т.с. [Сабадош 2021, с. 305]) та деяких інших мов. Використання запозиченої лексики і в говірках Закарпаття, і в поетичній мові письменників зумовлено географічним розташуванням Закарпаття та історико-культурними умовами.

У поемі Петра Скунця «На границі епох» поширені не лише назви осіб, рослин, музичних інструментів, зброй тощо, а представлена й ознакова лексика:

1) **прикметники та дієприкметники:** **померших:** **діти, які в померших вбачали війну, чуму...** [Скунць 1968, с. 14]; **притоптаний:** **просто задивились на притоптаний нарцис** [Скунць 1968, с. 17];

**незсохлий:** **та набридло платити податі за незсохле своє коріння** [Скунць 1968, с. 35]; **голоден:** **споконвіку на вулиці літ все лютіше хлопчак голоден** [Скунць 1968, с. 54]; **прекрасен, див. літ. прекрасний** ‘який відзначається надзвичайною красою, милує око гармонією барв, ліній; дуже гарний’ [СУМ, VII, с. 534]: **прекрасен він без слави і подій – від близку слави слінне справедливість** [Скунць 1968, с. 69];

2) **діеслові:** **ждати, заждати:** але **заждіте!** **турп на могилі побачили** [Скунць 1968, с. 13]; **позирати ‘дивитися’:** **не позираї через плече** [Скунць 1968, с. 27]; **гусляти ‘грати на струнному музичному інструменті’:** **та загуляй, гуслярику, у струну тоненьку** [Скунць 1968, с. 27]; **продирати ‘розілющувати очі; дивитися’:** **лиши очі продру, у дзеркало гляну – то й бритву беру** [Скунць 1968, с. 33]; **не годен, діеслово могти:** **чи не згоден, чи просто не годен** [Скунць 1968, с. 54]; **затямити ‘запам’ятати’** [Сабадош 2021, с. 152]: **я свій затямив, ти свій затям** [Скунць 1968, с. 80];

3) **прислівники:** **нетрудно ‘легко’:** **довести беззглудість існування – то нетрудно, Митре...** [Скунць 1968, с. 7]; **файно ‘гарно’:** **урвалася тата струна, що май файно гула** [Скунць 1968, с. 30]; **докись:** **гуляй, гуляй, невісточко, докись молоденька** [Скунць 1968, с. 30].

Серед морфологічних особливостей можемо виокремити:

1) вживання енклітичних форм особових і зворотного займенників **ня – мене:** **як ня любиш, білявочко, люби ня самого, не позираї через плече** [Скунць 1968, с. 27]; **ся – себе:** **ніщо вам ся, легіники, на дівчині бити, кого схоче, того буде дівчина любити** [Скунць 1968, с. 29];

2) збереження форм перфекта в ролі минулого часу: **пропили-сьме дівку білу, пропили, пропили, та хочеме подивити, ци-сьме не втопили** [Скунць 1968, с. 29];

3) частка **най** у формах наказового способу: **весьелиться наша Іза, <...> най не лізе, хто боїться!** [Скунць 1968, с. 29];

4) творення вищого і найвищого ступенів прикметників і прислівників за допомогою частки **май:** **урвалася тата струна, що май файно гула, віддалася тата дівка, що май файна була** [Скунць 1968, с. 30];

5) редупліковані форми вказівних займенників: **віддалася тата дівка, що май файна була** [Скунць 1968, с. 30];

6) замість літературної форми займенника **у/в** уживається форма **ув:** **і жах ув обличчя дихав** [Скунць 1968, с. 13].

Словотвірний опис діалектної лексики в поемі «На границі епох» дав можливість з’ясувати, що лексеми утворювалися переважно від адвербальної основи за допомогою суфіксів **-ар, -ець** та деяких інших: **ридалець** від **ридати**, **гонець** від **гнати**, **жнець** від **жати**, **гусят** від **гусяти** або **гуслі** (подвійна мотивація), частіше автор поєднував назгу особи із дією: **та загуляй, гуслярику, у струну тоненьку** [Скунць 1968, с. 27]. Відсутність основа бере участь переважно у творенні здрібніло-пестливих

іменників: *-ик*: цімборик [Скунць 1968, с. 28], гуслярик [Скунць 1968, с. 27], легіники [Скунць 1968, с. 29]; *-к*: нянько [Сабадош 2021, с. 425]. Більшість діалектних лексем, зафікованих у поемі, мають не-похідну основу.

**Висновки.** Вивчення діалектів в українських говірках Закарпаття має системний характер. Досліджено лексичний, граматичний, дещо менше синтаксичний рівні, а діалектизми у творах закарпатських письменників потребують ще ґрунтовної та системної характеристики. У мові творів П. Скунця діалек-

тизми виконують стилістичну функцію, використовуються з метою підсилення образу, передачі дружніх стосунків, опису місцевості тощо. Загалом нам вдалося виокремити близько 70 лексем, які об'єднані в різні тематичні групи. Переважають назви осіб за різними ознаками (за спорідненістю, за родом діяльності, за віковими ознаками та деякі інші). Варто відзначити, що використання діалектизмів у поетичному мовленні Петра Скунця має стриманий характер, не перенасичує поезію говірковими рисами, а тільки доповнює її та передає місцевий колорит.

### Література

- Балла Е.Ю. Петро Скунць – поет-шістдесятник. *Українська поезія Закарпаття XX століття: Нauковий збірник* / Упоряд. та передм. В. Барчан. Ужгород: Ліра, 2004. С. 199–215.
- Бідзіля Ю., Надворна І. Творчі горизонти Петра Скунця-публіциста. *Науковий вісник Ужгородського університету. Серія: Філологія. Соціальні комунікації*. Вип. 28. 2012. С. 202–210.
- Іванишин П. Із спостережень над поетичною мовою Петра Скунця. URL: <https://md-eksperiment.org/post/20201125-iz-sposterezhen-nad-poetichnoyu-movoyu-petra-skuncya>
- Ігнатович О. Творчість Петра Скунця: проблематика та художня еволюція. Автореферат дисертації на здобуття наукового ступеня кандидата філологічних наук. Київ, 2001. URL: <http://referatu.net.ua/newreferats/7569/182295>
- Ігнатович О. Художні виміри поезії Петра Скунця. *Науковий вісник Ужгородського університету. Серія: Філологія. Соціальні комунікації*. Вип. 28. 2012. С. 8–12.
- Сабадош І. Словник закарпатської говірки села Сокирниця Хустського району. 2-е видання, змінене і доповнене. Ужгород, 2021. 598 с.
- Скунць П. На границі епох [поема]. Ужгород: Карпати, 1968. 87 с.
- Словник української мови: в 11 т. Київ: Наукова думка, 1971. Т. II. 550 с.
- Словник української мови: в 11 т. Київ: Наукова думка, 1976. Т. VII. 723 с.

### References

- Balla E.Yu. (2004) Petro Skunts – poet-shistdesiatnyk [Petro Skunts – the Sixties poet]. *Ukrainska poezia Zakarpattia XX stolittia: Naukovyi zbirnyk* / Uporiad. ta peredm. V. Barchan. Uzhhorod: Lira. S. 199–215 [in Ukrainian].
- Bidzilia Yu., Nadvorna I. (2012) Tvorchi horyzonty Petra Skuntsia-publisysta [The creative horizons of Petro Skunts the publicist]. *Naukovyi visnyk Uzhhodskoho universytetu. Seriya: Filolohiia. Sotsialni komunikatsii*. Vyp. 28. S. 202–210 [in Ukrainian].
- Ivanyshyn P. Iz sposterezhen nad poetychnoiu movoioi Petra Skuntsia [From observations on the poetic language of Petro Skunts]. URL: <https://md-eksperiment.org/post/20201125-iz-sposterezhen-nad-poetichnoyu-movoyu-petra-skuncya> [in Ukrainian].
- Ihnatovich O. (2001) Tvorchist Petra Skuntsia: problematyka ta khudozhnia evoliutsii [Petro Skunts' works: Problematics and Artistic Evolution]. Avtoreferat dysertatsii na zdobutтя naukovoho stupenia kandydata filolohichnykh nauk. Kyiv. URL: <http://referatu.net.ua/newreferats/7569/182295> [in Ukrainian].
- Ihnatovich O. (2012) Khudozhnii vymiry poezii Petra Skuntsia [Artistic dimensions of Petro Skunts' poetry]. *Naukovyi visnyk Uzhhodskoho universytetu. Seriya: Filolohiia. Sotsialni komunikatsii*. Vyp. 28. S. 8–12 [in Ukrainian].
- Sabadosh I. (2021) Slovnyk zakarpatskoi hovirky sela Sokyrnytsia Khustskoho raionu [Dictionary of the Transcarpathian Patois of Sokyrnytsia village, Khust district]. 2-e vydannia, zminene i dopovnene. Uzhhorod. 598 s. [in Ukrainian].
- Skunts P. (1968) Na hranytsi epokh [poema] [At the Boundary of Epochs (poem)]. Uzhhorod: Karpaty. 87 s. [in Ukrainian].
- Slovnyk ukrainskoї movy: v 11 t. (1971) [Dictionary of the Ukrainian language: in 11 vols]. Kyiv: Naukova dumka. T. II. 550 s. [in Ukrainian].
- Slovnyk ukrainskoї movy: v 11 t. (1976) [Dictionary of the Ukrainian language: in 11 vols]. Kyiv: Naukova dumka. T. VII. 723 s. [in Ukrainian].

### DIALECTAL LEXIS IN PETRO SKUNTS' POEM "AT THE BOUNDARY OF EPOCHS"

**Abstract.** P. Skunts' work has always attracted the attention of literary critics, linguists, publicists, and critics, and its study is still incomplete. P. Skunts – Ukrainian poet, folklorist, expert on local lore, publicist, and translator, who by his style and manner of writing belongs to the poets of the Sixties. He was born in Transcarpathia and his creative legacy is known not only in Ukraine but also far beyond its borders.

The aim of our scientific investigation is to characterize dialectisms in the poetic work of P. Skunts, which in terms of lexico-linguistic description has not yet become an object of study. The factual material for the article was the dialectisms we recorded in the poem “At the Boundary of Epochs” (1968).

The dialectal vocabulary of Transcarpathian dialects has already been the object of study on several occasions – vocabulary, grammar, syntax, word formation, etc. The study of dialectisms in the works of Transcarpathian writers still requires a thorough and systematic study. With the help of dialects, the author conveys local colour, culture, traditions, values, etc., the everyday life of people is described and folk art is preserved. The use of dialectisms can be found in the works of I. Chendey, P. Skunts, P. Midianka, etc. Accordingly, the study of the stylistic functions of dialectisms in the works of Transcarpathian writers remains relevant, and the lexico-linguistic and syntactic characteristics are an important point that will deepen scientific research in the field of dialectology.

As a result of the scientific study of the poem “At the Boundary of Epochs”, we were able to identify several lexical-semantic groups of dialect nouns: *names of individuals, locative names, names of plants, names of ancient weapons, names of musical instruments*, etc. According to their origin, the Ukrainian lexicon is dominated, single lexemes borrowed from Hungarian, Romanian, Czech, and some other languages are recorded. The poem “At the Boundary of Epochs” by P. Skunts also features indicative vocabulary – adjectives, verbs, and less frequently adverbs.

The word-formation characteristic has shown that the derivative base is mainly adverbial. Suffixes *-k, -ik, -its, -ets*, etc. are productive.

**Keywords:** dialectism, lexical dialectism, dialects of the Transcarpathian Region, Verkhovyna dialect, lexical-verb-formation aspect, Petro Skunts, “At the Boundary of Epochs”.

© Харьківська О., 2022 р.

**Олеся Харьківська** – кандидат філологічних наук, доцент кафедри української мови, заступник декана філологічного факультету Ужгородського національного університету, Ужгород, Україна; olesya.kharkivska@uzhnu.edu.ua; <https://orcid.org/0000-0002-8145-8069>

**Olesya Kharkivska** – Candidate of Philology, Associate Professor of the Ukrainian Language Department, Deputy Dean of the Philological Faculty, Uzhhorod National University, Uzhhorod, Ukraine; olesya.kharkivska@uzhnu.edu.ua; <https://orcid.org/0000-0002-8145-8069>